

**PENYERAHAN DRAF DISERTASI**
**BAHAGIAN A**

(Untuk Diisi Oleh Calon)

Dekan

Pusat Pengajian Ilmu Kemanusiaan  
 Universiti Sains Malaysia  
 11800 USM, Penang

**PROGRAM PENGAJIAN**

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Kesusastraan                                      | <input type="checkbox"/> Sejarah Asia Tenggara       |
| <input type="checkbox"/> Hadith  | <input type="checkbox"/> Bandar Dan Komuniti Lestari |
| <input type="checkbox"/> <i>Linguistics &amp; English Language Studies</i> |  |

**PENYERAHAN DRAF DISERTASI**

Saya,.....(nama), kad pintar  
 bernombor.....menyerahkan salinan draf disertasi saya untuk Ijazah  
 Sarjana Sastera/ Sains bertajuk:

**Tajuk:**
**Terjemahan:**

Saya mengaku bahawa disertasi ini telah disemak oleh Penyelia Utama / Dekan Pusat Pengajian dan  
 komen-komen yang diterima adalah seperti yang dinyatakan dalam seksyen B dan C (halaman 2)

Terima Kasih.

Tandatangan: .....

Tarikh: .....

**PERAKUAN OLEH PENYELIA UTAMA****BAHAGIAN B**

(Untuk diisi oleh Penyelia Utama)

Nama Penyelia .....

Pusat Pengajian .....

Saya telah menyemak disertasi Encik/Puan/Cik.....

Saya mengaku bahawa:

- Saya berpuas hati dengan kemajuan yang dicapai oleh calon dari segi kualiti kerja yang dihasilkan, dan tidak mempunyai sebarang halangan untuk mencadangkan disertasi ini dihantar untuk dinilai.
- Saya tidak bersetuju disertasi ini dihantar untuk penilaian
- Komen lain tentang penghantaran disertasi (jika ada):  
.....  
.....

Terima kasih.

Tandatangan Penyelia Utama: ..... Tarikh: .....

**PERAKUAN DEKAN PUSAT PENGAJIAN****BAHAGIAN C**

(Untuk diisi oleh Dekan Pusat Pengajian)

Saya, **Profesor Madya Dr. Jasni Sulong** Dekan **Pusat Pengajian Ilmu Kemanusiaan** dengan ini :-

- Mengesahkan perakuan oleh Penyelia Utama sebagaimana yang terdapat dalam bahagian B di atas.
- Mengesahkan bahawa saya berpuas hati dengan semua pembetulan dan perubahan yang dibuat ke atas disertasi selepas dilakukan oleh calon, dan sebagaimana yang dicadangkan oleh panel pemeriksa disertasi.

Terima kasih.

Tandatangan Dekan: ..... Tarikh: .....

---

**SUBMISSION DRAFT COPIES OF DISSERTATION****SECTION A**

(To be completed by the Candidate)

Dean  
School of Humanities  
Universiti Sains Malaysia  
11800 USM, Penang

**PROGRAMME**

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Literature                             | <input type="checkbox"/> History of Southeast Asia          |
| <input type="checkbox"/> Hadith                                 | <input type="checkbox"/> Sustainable Cities and Communities |
| <input type="checkbox"/> Linguistics & English Language Studies |   |

**SUBMISSION DRAFT COPIES OF DISSERTATION**

I, ..... (name), smart card number ..... submitting draft copies of my dissertation for the degree Master of Arts/Science Degree entitled :

<b>Title:</b>
<b>Translation:</b>

I hereby declare that my dissertation has been reviewed by the Main Supervisor and Dean\*/Director\*, School/Centre/Dean of IPS and the comments are as stated in sections B and C [page 2].

Thank you.

Signature: .....

Date: .....

**ENDORSEMENT BY MAIN SUPERVISOR****SECTION B**

(To be completed by Main Supervisor)

Supervisor's Name .....

School/Centre .....

I have examined the dissertation of Mr./Mrs./Ms. ....

I hereby confirm that:

- I am satisfied with the progress achieved by the candidate in terms of the quality of the work presented and therefore have no hesitation in recommending that the dissertation be submitted for examination.
- I do not agree that the dissertation be submitted for examination,
- Other comments on the submission of the dissertation (if any):  
.....  
.....

Thank you.

Main Supervisor's Signature: ..... Date: .....

**ENDORSEMENT BY DEAN****SECTION C**

(To be completed by Dean)

I, Associate Professor Dr. Jasni Sulong, Dean School of Humanities hereby: -

- Endorse the recommendations made by the Main Supervisor as stipulated in Section B above.
- Confirm that I am pleased that all corrections and amendments to the dissertation have been rectified by the candidate as recommended by the Dissertation Examination Panel.

Thank you.

Dean's Signature: ..... Date: .....